

Grafický adaptér 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS
VGA or DVI-I Dual Head
od IBM



Instalační příručka

Grafický adaptér 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS
VGA or DVI-I Dual Head
od IBM



Instalační příručka

Poznámka: Před použitím těchto informací a produktu, o kterém informují, si přečtěte oddíl Dodatek B, "Poznámky" na stránce B-1.

Obsah

Bezpečnostní pokyny	v	Dodatek A. Informace o záruce.	A-1
O této knize	vii	Dodatek B. Poznámky	B-1
Instalace adaptéru	1-1		

Bezpečnostní pokyny

Před instalací tohoto produktu si přečtěte bezpečnostní pokyny.

مج، يجب قراءة دات السلامة

Antes de instalar este produto, leia as Informações de Segurança.

在安装本产品之前，请仔细阅读 **Safety Information** (安全信息)。

Prije instalacije ovog produkta obavezno pročitajte Sigurnosne Upute.

Před instalací tohoto produktu si přečtěte příručku bezpečnostních instrukcí.

Læs sikkerhedsforskrifterne, før du installerer dette produkt.

Ennen kuin asennat tämän tuotteen, lue turvaohjeet kohdasta Safety Information.

Avant d'installer ce produit, lisez les consignes de sécurité.

Vor der Installation dieses Produkts die Sicherheitshinweise lesen.

Πριν εγκαταστήσετε το προϊόν αυτό, διαβάστε τις πληροφορίες ασφάλειας (safety information).

לפני שתתקינו מוצר זה, קראו את הוראות הבטיחות.

A termék telepítése előtt olvassa el a Biztonsági előírásokat!

Prima di installare questo prodotto, leggere le Informazioni sulla Sicurezza.

製品の設置の前に、安全情報をお読みください。

본 제품을 설치하기 전에 안전 정보를 읽으십시오.

Пред да се инсталира овој продукт, прочитајте информацијата за безбедност.

Lees voordat u dit product installeert eerst de veiligheidsvoorschriften.

Les sikkerhetsinformasjonen (Safety Information) før du installerer dette produktet.

Przed zainstalowaniem tego produktu, należy zapoznać się z książką "Informacje dotyczące bezpieczeństwa" (Safety Information).

Antes de instalar este produto, leia as Informações sobre Segurança.

Перед установкой продукта прочтите инструкции по технике безопасности.

Pred namestitvijo tega proizvoda preberite Varnostne informacije.

Antes de instalar este producto lea la información de seguridad.

Läs säkerhetsinformationen innan du installerar den här produkten.

安裝本產品之前，請先閱讀「安全資訊」。

O této knize

Tento manuál obsahuje instrukce pro instalaci a používání grafického adaptéru 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS VGA nebo DVI-I Dual Head od IBM.

Tato příručka poskytuje popis produktu a instrukce pro instalaci v následujících jazycích:

- angličtina
- francouzština
- němčina
- španělština
- italština
- čeština
- slovenština
- brazilská portugalština
- tradiční čínština
- japonština
- zjednodušená čínština

Přílohy obsahují informace o podpoře, servisu a záruce a upozornění.

Registrace produktu

Děkujeme vám za zakoupení produktu firmy IBM. Prosíme zaregistrujte si tento produkt a poskytněte nám údaje, které firmě IBM pomohou, aby vám v budoucnosti mohla lépe sloužit. Vaše informace nám pomohou ve vývoji produktů a služeb, které jsou pro vás důležité, a také při zavádění lepší komunikace s vámi. Produkt zaregistrujte na webové stránce IBM na adrese <http://www.ibm.com/pc/register>.

Firma IBM vám bude posílat informace a aktualizace k zaregistrovanému produktu, pokud ve formuláři na webové stránce neuvedete, že nechcete dostávat další informace.

Instalace adaptéru

Tato kapitola obsahuje popis produktu a návod k instalaci grafického adaptéru 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS a softwaru.

Popis produktu

Grafický adaptér 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS využívá technologii akcelerovaného grafického portu (AGP) 4x a procesor Quadro4 200NVS, aby poskytoval vysoký výkon pro digitální video a 3D grafiku. Grafický adaptér poskytuje 256bitové grafické zpracování pro 3D a 2D grafickou akceleraci a vybavení pro zpracování transformací a osvětlení. Funkce pro kompenzaci pohybu MPEG-2/DVD vylepšuje zobrazení pro video playback. Grafický adaptér také podporuje rozhraní DVI-D pro digitální monitory.

Kromě této příručky sestava obsahuje:

- Grafický adaptér
- Instalační CD pro grafický adaptér 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS s procesorem Quadro4 200NVS
- Bezpečnostní pokyny
- Duální analogový (VGA) kabel

Poznámka: Duální digitální kabel pro adaptér 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS lze objednat na webové stránce IBM na adrese <http://www.ibm.com/shop/us/maintenanceparts> zadáním čísla FRU 48P7587, nebo telefonicky na čísle 1-800-388-7080.

Příprava na instalaci

Při instalaci grafického adaptéru dodržujte následující pokyny, abyste nepoškodili elektronické součástky nábojem statické elektřiny:

- Před tím, než se dotknete elektronických součástek, odstraňte svůj statický náboj. To se dá udělat tak, že se dotknete kovového krytu počítače.
- Nevynávejte grafický adaptér z antistatického obalu dříve, než ho budete instalovat. Pokud vyjmete adaptér z počítače, vložte ho zpět do antistatického obalu.
- Grafický adaptér držte za okraje, nedotýkejte se jeho elektronických obvodů.

Instalace grafického adaptéru 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS

Při instalaci grafického adaptéru 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS postupujte takto:

1. Připravte počítač pro instalaci adaptéru následujícím postupem:
 - a. Vypněte všechna připojená zařízení a počítač.
 - b. Odpojte kabely od počítače a všech připojených zařízení.
 - c. Odstraňte kryt počítače. Návod, jak odstranit kryt počítače, naleznete v dokumentaci k vašemu počítači.

U počítačů IBM® naleznete v uživatelské příručce návod na otevření krytu počítače, vyjmutí adaptérů a instalaci adaptéru do volné pozice.

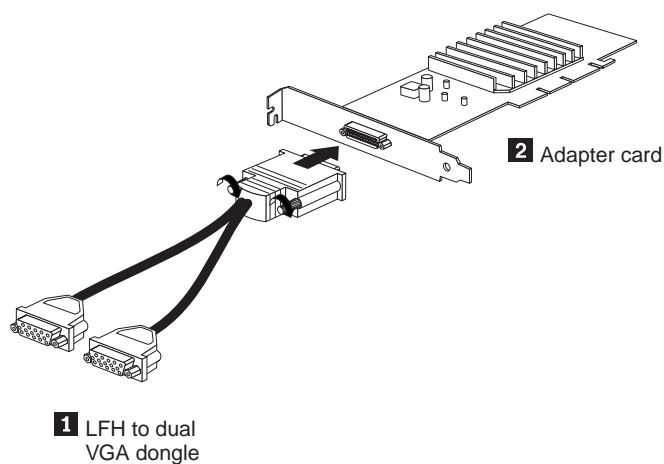
2. Odstraňte dříve instalované grafické adaptéry. Má-li váš počítač zabudovanou funkci VGA na základní desce, ověřte, že je tato funkce vypnuta. Návod, jak vypnout funkci VGA na základní desce počítače, naleznete v dokumentaci k vašemu počítači.
3. Vyberte AGP pozici pro adaptér.

Upozornění: Instalací grafického adaptéru do pozice nesprávného typu můžete poškodit adaptér, počítač nebo obojí.

Pro určení typů pozic ve vašem počítači použijte dokumentaci k vašemu počítači.

Upozornění: Nezasunujte umělohmotný okraj vedle konektorů adaptéru do pozice.

4. Odstraňte kryt pro vybranou volnou pozici. Schovejte si šroubek, který použijete pro připevnění adaptéru.
5. Umístěte adaptér na vybranou volnou pozici. Jemně zatlačte grafický adaptér do volné pozice, dokud není úplně umístěn v pozici.
6. Šroubek z krytu pozice použijte pro připevnění adaptéru v pozici k rámu počítače.
7. Vraťte zpět kryt počítače.
8. Váš monitor připojíte k počítači následujícím postupem:
 - a. Připojte konektor LFH na duální VGA **1** k adaptéru **2**, jak je ukázáno na obrázku.



Poznámka: Připojíte-li digitální (DVI) monitor, budete potřebovat kabel LFH na duální DVI-I, který si musíte dokoupit. Informace, jak si pořídit digitální kabel pořídit naleznete v části “Popis produktu” na stránce 1-1.

- b. Zapojte kabel od monitoru do příslušného konektoru označeného "1".
- c. Druhý konec kabelu zapojte k monitoru.

- Ověřte podle dokumentace k vašemu monitoru, že je monitor správně nastaven.
9. Připravte počítač k použití následujícím postupem:
 - a. Připojte kabely externích zařízení k počítači.
 - b. Připojte napájecí kabely počítače, monitoru a ostatních externích zařízení.
 - c. Zapněte počítač a připojená zařízení.

Instalace ovladačů zařízení

Tato část obsahuje návod pro instalaci ovladačů zařízení pro grafický adaptér 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS v systémech Microsoft® Windows® 98SE, Microsoft Windows 2000 Professional, Microsoft Windows NT® Workstation a Microsoft Windows Millennium Edition (Me). Pokračujte podle návodu k vašemu operačnímu systému.

Instalace ovladačů zařízení pro Windows 98 SE

Ovladače zařízení v systému Windows SE instalujte takto:

1. Klepněte na **Start**, na **Nastavení** a na **Ovládací panely**.
2. Poklepejte na **Obrazovka** a na kartu **Nastavení**.
3. Klepněte na **Upřesnit**, na kartu **Adaptér** a na **Změnit**.
4. Klepněte na **Dále**, na **Zobrazit všechny ovladače** a na **Dále**.
5. Klepněte na **Zobrazit všechny hardware**.
6. V seznamu výrobců vyberte **Standardní typy**.
7. V seznamu modelů vyberte **Standardní grafický adaptér PCI (VGA)** a klepněte na **Dále**.
8. Klepnutím na **Dále** instalujete ovladač, a pak klepněte na **Dokončit**.
9. Klepněte na **Použít** a na **Zavřít**.
10. Ukončete práci systému a vypněte počítač.
11. Odstraňte původní grafický adaptér a vložte nový.
12. Po restartu Windows 98 klepněte na **Start**, na **Nastavení** a na **Ovládací panely**.
13. Poklepejte na **Obrazovka** a na kartu **Nastavení**.
14. Klepněte na **Upřesnit**, na kartu **Adaptér** a na **Změnit**.
15. Klepněte na **Dále**, na **Zobrazit všechny ovladače** a na **Dále**.
16. Vložte CD. Klepněte na **Vlastní disk**, zadejte adresář s ovladači zařízení na CD, a klepněte na **OK**.

Poznámka: Nemohou-li Windows nalézt soubory pro adaptér 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS, ověřte, zda je správně zadán adresář na CD a zda je do jednotky vloženo správné CD.

17. Vyberte na CD operační systém, který používáte. Až Windows naleznou soubory, klepněte na **OK**, a na **Dále**. Windows zkopírují soubory na pevný disk.
18. Klepněte na **Dokončit**, na **Použít** a na **Zavřít**.
19. Klepnutím na **Ano** restartujete počítač.

Instalace ovladačů zařízení pro Windows 2000

Ovladače zařízení v systému Windows 2000, instalujte takto:

1. Klepněte na **Start**, na **Nastavení** a na **Ovládací panely**.
2. Poklepejte na **Obrazovka** a na kartu **Nastavení**.
3. Klepněte na **Upřesnit**, na kartu **Adaptér** a na **Vlastnosti**.
4. Klepněte na kartu **Ovladač** a na **Aktualizovat ovladač**.
5. Klepněte na **Dále**.
6. Vyberte **Zobrazit seznam známých ovladačů**.

7. Klepněte na **Vlastní disk**.
8. Vložte CD a zadejte adresář pro CD-ROM.
9. Klepněte na **Procházet**, na **Otevřít** a na **OK**.
10. V seznamu modelů vyberte **NVIDIA Quadro4 200NVS** a klepněte na **Dále**.

Poznámka: Nemohou-li Windows nalézt soubory pro adaptér 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS, ověřte, zda je správně zadán adresář na CD a zda je do jednotky vloženo správné CD.

11. Klepněte na **Dále** a na **Dokončit**.
12. Klepnutím na **Ano** restartujete počítač.

Instalace ovladačů zařízení pro Windows NT

Ovladače zařízení v systému Windows NT instalujte takto:

1. Klepněte na **Start**, na **Nastavení** a na **Ovládací panely**.
2. Poklepejte na **Obrazovka** a na kartu **Nastavení**.
3. Klepněte na **Typ obrazovky**.
4. Klepněte na **Změnit**.
5. V seznamu výrobců vyberte **Standardní typ** a dále **adaptér kompatibilní s VGA**.
6. Klepněte na **OK**, a pak na **OK**.
7. Ukončete práci systému a vypněte počítač.
8. Odstraňte původní grafický adaptér a vložte nový.
9. Zapněte počítač.
10. Spusťte Windows NT.
11. Po restartu Windows NT klepněte na **Start**, na **Nastavení** a na **Ovládací panely**.
12. Poklepejte na **Obrazovka** a na kartu **Nastavení**.
13. Klepněte na **Typ obrazovky** a na **Změnit**.
14. Vložte CD. Klepněte na **Vlastní disk**.
15. Klepněte na **Procházet** a zadejte adresář na CD.
16. Poklepejte na **Ovladače**, na **Quadro4 200NVS**, a na používaný operační systém.

Poznámka: Nemohou-li Windows nalézt soubory pro adaptér 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS, ověřte, zda je správně zadán adresář na CD a zda je do jednotky vloženo správné CD.

17. Klepněte na **Otevřít** a na **OK**.
18. Vyberte **NVIDIA Quadro4 200NVS** a klepnutím na **Ano** zkopírujte soubory. Soubory se zkopírují na pevný disk.
19. Klepněte na **OK** a klepnutím na **Ano** restartujete počítač. Počítač se znovu spustí.

Instalace ovladačů zařízení pro Windows Me

Ovladače zařízení v systému Windows Me instalujte takto:

1. Klepněte na **Start**, na **Nastavení** a na **Ovládací panely**.
2. Poklepejte na **Obrazovka** a na kartu **Nastavení**.
3. Klepněte na **Upřesnit**, na kartu **Adaptér** a na **Změnit**.
4. Vyberte **Zadat umístění ovladače** a klepněte na **Dále**.
5. Vyberte **Zobrazit seznam ovladačů** a klepněte na **Dále**.
6. Klepněte na **Zobrazit všechny hardware**.
7. V seznamu výrobců vyberte **Standardní typy**.
8. V seznamu modelů vyberte **Standardní grafický adaptér PCI (VGA)** a klepněte na **Dále**.

9. Klepněte na **Dále** a na **Dokončit**.
10. Ukončete práci systému a vypněte počítač.
11. Odstraňte původní grafický adaptér a vložte nový.
12. Po restartu Windows Me klepněte na **Start**, na **Nastavení** a na **Ovládací panely**.
13. Poklepejte na **Obrazovka** a na kartu **Nastavení**.
14. Klepněte na **Upřesnit**, na kartu **Adaptér** a na **Změnit**.
15. Vyberte **Zadat umístění ovladače** a klepněte na **Dále**.
16. Vyberte **Zobrazit seznam ovladačů** a klepněte na **Dále**.
17. Klepněte na **Zobrazit všechny hardware**.
18. Vložte CD. Klepněte na **Vlastní disk**, a zadejte adresář s ovladači zařízení na CD.
19. Klepněte na **Procházet**, poklepejte na **Ovladače** a poklepejte na **Quadro4 200NVS**.

Poznámka: Nemohou-li Windows nalézt soubory pro adaptér 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS, ověřte, zda je správně zadán adresář na CD a zda je do jednotky vloženo správné CD.

20. **Poklepejte na** používaný operační systém a klepněte na **OK**.
21. Klepněte na **OK**, pak na **OK** a na **Dále**. Windows zkopírují soubory na pevný disk.
22. Po zkopírování souborů klepněte na **Dokončit** a klepnutím na **Ano** restartujte počítač.

Instalace ovladačů zařízení pro Windows XP

Ovladače zařízení v systému Windows XP instalujte takto:

1. Spusíte Windows XP.
2. Vložte CD s ovladači zařízení, dodávané s grafickým adaptérem.
3. Klepněte na **Start** a na **Ovládací panely**.
4. Vyberte **Vzhled a témata**.
5. Vyberte **Obrazovka** nebo vyberte sekci Ovládací panely.
6. Klepněte na kartu **Nastavení**.
7. Klepněte na **Upřesnit**, na kartu **Adaptér** a na **Vlastnosti**.
8. Klepněte na kartu **Ovladač** a na **Aktualizovat ovladač**.
9. Vyberte **Instalovat ze zadaného seznamu umístění**.
10. Klepněte na **Dále**.
11. Klepněte na **Vyhledat nejlepší ovladač**.
12. Klepněte na **Prohledat vyjímatelná média**.
13. Klepněte na **Dále**.
14. Klepněte na **Dokončit**.
15. Klepněte na **Zavřít**.
16. Klepnutím na **Ano** restartujete počítač.

Použití klasického zobrazení ovládacích panelů

Do klasického pohledu na ovládací panely přejdete následujícím postupem:

1. Klepněte na click **Start** a na **Ovládací panely**.
2. Vyberte **Vzhled a témata**.
3. Poklepejte na **Obrazovka** a klepněte na kartu **Nastavení**.
4. Klepněte na **Upřesnit**, na kartu **Adaptér** a na **Aktualizovat ovladač**.
5. Vyberte **Instalovat ze zadaného seznamu umístění**.
6. Klepněte na **Dále**.
7. Klepněte na **Vyhledat nejlepší ovladač**.

8. Klepněte na **Prohledat vyjímatelná média**.
9. Klepněte na **Dále**.
10. Klepněte na **Dokončit**.
11. Klepněte na **Zavřít**.
12. Klepnutím na **Ano** restartujete počítač.

Pokyny pro odinstalaci

Ovladače zařízení odinstalujete takto:

1. Klepněte na **Start**, na **Nastavení** a na **Ovládací panely**, nebo pro Windows XP klepněte na **Start** a na **Ovládací panely**.
2. Poklepejte na **Přidat/odstranit programy**, a pak vyberte **NVIDIA XXXXX Display Drivers**, kde XXXXX je váš operační systém.
3. Klepněte na **Přidat/odstranit** nebo **Změnit/odstranit**.
4. Klepnutím na **Ano** potvrdíte, že chcete odstranit ovladače zařízení.
5. Klepnutím na **Ano** restartujete počítač.

Dodatek A. Informace o záruce

Tato část obsahuje záruční období pro váš produkt, informace, jak získat záruční servis a podporu, a Prohlášení IBM o omezené záruce.

Záruční doba

Informace o záručním servisu vám budou poskytnuty v místě prodeje. U některých počítačů IBM vzniká nárok na záruční servis poskytovaný v místě zákazníka (v závislosti na zemi či oblasti, v níž je servis poskytován).

Stroj - Grafický adaptér 64MB NVIDIA Quadro4 200NVS VGA nebo DVI-I Dual Head od IBM
--

Záruční doba - jeden rok

Servis a podpora

Následující informace popisují technickou podporu pro váš produkt během záruční doby a po celou dobu životnosti produktu. Úplné vysvětlení všech záručních podmínek najdete v Prohlášení IBM o omezené záruce.

Informace o záruce na webových stránkách

Webová stránka IBM Machine Warranties na adrese http://www.ibm.com/servers/support/machine_warranties/ obsahuje celosvětový přehled Prohlášení IBM o omezené záruce na stroje společnosti IBM, slovníček termínů použitých v Prohlášení IBM o omezené záruce, často kladené otázky (FAQ) a odkazy na webové stránky podpory produktů. Na této webové stránce je dostupné Prohlášení IBM o omezené záruce ve 29 jazycích ve formátu PDF (Portable Document Format).

Online technická podpora

Technická podpora online je dostupná po dobu životnosti produktu na webové stránce Personal Computing Support na adrese <http://www.ibm.com/pc/support/>.

Během záruční doby lze využít pomoc při náhradě nebo výměně vadných částí. Navíc, je-li váš produkt od firmy IBM instalován v počítači od IBM, můžete mít nárok na servis ve vašem sídle. Zástupce technické podpory vám pomůže určit pro vás nejvýhodnější postup.

Technická podpora po telefonu

Podpora instalace a nastavení pomocí centra IBM HelpCenter[®] bude ukončena nebo poskytována za poplatek, podle rozhodnutí IBM, po 90 dnech od stažení výrobku z prodeje. Další možnosti podpory, včetně pomoci při jednotlivých krocích instalace, jsou dostupné za malý poplatek.

Aby vám reprezentant technické podpory mohl pomoci, připravte si co nejvíce z následujících údajů:

- Název produktu.
- Číslo produktu.
- Potvrzení o koupi.
- Výrobce počítače, model, sériové číslo (pro počítače IBM) a manuál.
- Přesné znění chybové zprávy (pokud byla).

- Popis problému.
- Údaje o hardwarové a softwarové konfiguraci vašeho systému.

Pokud možno buďte u počítače. Je možné, že reprezentant technické podpory bude s vámi během hovoru kroky vedoucí k problému procházet.

Telefonní čísla technické podpory a doby pro volání pro jednotlivé země jsou uvedeny v následující tabulce. Není-li číslo pro vaši zemi či region uvedeno, obraťte se na svého prodejce nebo reprezentanta firmy IBM. Doba odezvy se může lišit v závislosti na počtu a povaze příchozích hovorů.

Podpora 24 hodin denně, 7 dnů týdně	
Kanada (pouze Toronto)	416-383-3344
Kanada (ostatní)	1-800-565-3344
USA a Portoriko	1-800-772-2227
Všechny ostatní země a regiony	Použijte webovou stránku http://www.ibm.com/pc/support/ a klepněte na Support Phone List .

Prohlášení IBM o omezené záruce Z125-4753-06 8/2000

Část 1 - Všeobecné podmínky

Toto Prohlášení o omezené záruce se skládá ze dvou částí, z části 1 - Všeobecné podmínky a z části 2 - Podmínky pro jednotlivé země. Podmínky v části 2 nahrazují nebo mění podmínky části 1. Záruka poskytovaná společností IBM v rámci tohoto Prohlášení o omezené záruce se vztahuje pouze na stroje, které jste od společnosti IBM nebo od příslušného prodejce zakoupili pro vlastní použití, nikoli za účelem dalšího prodeje. Termín "stroj" označuje libovolný stroj IBM, jeho prvky, konverze, upgrady, součásti nebo doplňky, či jejich libovolnou kombinaci. Termín "stroj" nezahrnuje žádné softwarové programy, ať už předinstalované nebo nainstalované později či jiným způsobem. Pokud společnost IBM výslovně neurčí jinak, platí tyto záruky pouze pro země, v níž jste stroj získali. Tímto Prohlášením o omezené záruce nejsou dotčena zákonná práva spotřebitelů, jichž se není možno smluvně zříci nebo jež nemohou být smluvně omezena. S případnými dotazy se obračete na společnost IBM nebo na příslušného prodejce.

Záruka IBM na stroje: Společnost IBM zaručuje, že každý stroj 1) bude bez vady materiálu a zpracování a 2) bude odpovídat oficiálně zveřejněným specifikacím IBM (dále jen "specifikace"). Záruční lhůtou stroje se rozumí dané pevné období začínající v den instalace. Datem instalace je v tomto případě datum uvedené na prodejním dokladu, pokud společnost IBM nebo příslušný prodejce neurčí jinak.

Nepracuje-li stroj během záruční lhůty tak, jak bylo zaručeno, a společnost IBM ani příslušný prodejce nejsou schopni 1) takovou funkčnost zajistit ani 2) takový stroj nahradit jiným strojem, který je alespoň funkčně ekvivalentní, máte možnost vrátit takový stroj v místě prodeje a bude vám vrácena zaplacená cena.

Rozsah záruky: Tato záruka nezahrnuje opravy nebo výměny stroje, které jsou následkem nesprávného použití, nehody, modifikace, nevhodného fyzického nebo operačního prostředí, nesprávné údržby ze strany uživatele nebo chyby zaviněné produktem, za který společnost IBM nenese odpovědnost. Záruční podmínky jsou porušeny odstraněním nebo úpravou identifikačních štítků stroje nebo jeho jednotlivých dílů.

TYTO ZÁRUKY PŘEDSTAVUJÍ VÝHRADNÍ ZÁRUKY A NAHRAZUJÍ VEŠKERÉ OSTATNÍ ZÁRUKY NEBO PODMÍNKY VÝSLOVNÉ NEBO ODVOZENÉ VČETNĚ, MIMO JINÉ, ODVOZENÝCH ZÁRUK ČI PODMÍNEK PRODEJNOSTI NEBO VHODNOSTI PRO URČITÝ ÚČEL. TĚMITO ZÁRUKAMI JSOU VÁM UDĚLOVÁNA URČITÁ PRÁVA, V RÁMCI JEDNOTLIVÝCH JURISDIKČÍ VÁM MOHOU VZNIKOUT DALŠÍ PRÁVA. NĚKTERÉ JURISDIKCE NEUMOŽŇUJÍ VYLOUČENÍ NEBO OMEZENÍ ODVOZENÝCH ZÁRUK, POTOM SE NA VÁS VÝŠE UVEDENÁ VYLOUČENÍ A OMEZENÍ NEVZTAHUJÍ. V TAKOVÉM PŘÍPADĚ JSOU VEŠKERÉ ZÁRUKY ČASOVĚ OMEZENY NA DÉLKU ZÁRUČNÍ LHŮTY. PO UPLYNUTÍ ZÁRUČNÍ LHŮTY NEPLATÍ ŽÁDNÉ ZÁRUKY.

Skutečnosti na které se záruka nevztahuje: Společnost IBM nezaručuje nepřerušovaný a bezchybný provoz stroje. Jakákoliv technická nebo jiná podpora poskytovaná pro tento stroj pod zárukou, například telefonické odpovědi na dotazy týkající se nastavení a instalace stroje, bude poskytována **BEZ ZÁRUKY JAKÉHOKOLIV DRUHU.**

Záruční servis: Chcete-li pro tento stroj získat záruční servis, obračete se na společnost IBM nebo na vašeho prodejce. Pokud jste stroj nezaregistrovali u společnosti IBM, budete možná muset předložit doklad o koupi.

Po dobu záruky společnost IBM nebo příslušný prodejce (pokud má oprávnění společnosti IBM poskytovat záruční servis) poskytuje bezplatně určité druhy oprav a výměn, které budou

udržovat ve stavu nebo uvedou stroje do stavu odpovídajícího jejich specifikacím. Informace o dostupných typech servisu získáte od společnosti IBM nebo příslušného prodejce v závislosti na zemi instalace. Společnost IBM nebo příslušný prodejce podle svého uvážení 1) opraví nebo vymění vadný stroj a 2) provede servisní zásah buď u vás anebo v servisním středisku. Společnost IBM nebo příslušný prodejce také zařídí a nainstaluje vybrané technické úpravy, které se vztahují ke stroji.

Některé díly strojů IBM jsou navrženy jako CRU (díly vyměnitelné zákazníkem), např. klávesnice, paměti nebo jednotky pevných disků. Společnost IBM vám zašle takovéto díly, abyste si je sami vyměnili. Vadné díly pak musíte do 30 dnů od obdržení dílů na výměnu vrátit společnosti IBM. Jste sami zodpovědní, že si stáhnete patřičné aktualizace strojového kódu a Licenčního interního kódu (LIC) z webové stránky IBM nebo jiného elektronického média a že budete postupovat podle instrukcí IBM.

Je-li součástí záručního servisu výměna stroje nebo jeho dílu, stane se původní díl majetkem společnosti IBM nebo příslušného prodejce a náhradní díl přejde do vašeho vlastnictví. Tímto potvrzujete, že všechny odstraněné části jsou původní a nezměněné. Náhradní díl nemusí být nový, ale bude v dobrém provozním stavu a bude alespoň funkčně rovnocenný původnímu dílu. Výměna však předpokládá, že na původní díl se vztahují záruční podmínky. Prvky, konverze nebo upgrady často zahrnují odstranění dílů a jejich vrácení společnosti IBM. Na díl nahrazující původní díl se budou vztahovat záruční podmínky platné pro původní díl.

Zavazujete se, že před výměnou stroje nebo jeho dílu, ať už prostřednictvím společnosti IBM nebo prodejce, odstraníte všechny prvky, díly, rozšíření, úpravy a doplňky, které nepodléhají těmto záručním podmínkám.

Dále se zavazujete:

1. že zajistíte, že nebudou existovat žádné právní překážky nebo omezení, které by bránily výměně stroje;
2. že pokud nejste vlastníkem stroje, získáte od jeho vlastníka oprávnění k provedení záručního servisu, ať už poskytovaného společností IBM nebo prodejcem;
3. je-li to možné, budete před provedením servisu postupovat takto:
 - a. budete se řídit postupy pro určení problému, jeho analýzu a zadání požadavku na servis, které vám poskytne společnost IBM nebo prodejce;
 - b. zabezpečíte veškeré programy, data a zdroje obsažené ve stroji;
 - c. poskytnete společnosti IBM nebo prodejci dostatečný, volný a bezpečný přístup ke stroji a umožníte tak splnění jejich závazků a
 - d. budete společnost IBM nebo prodejce informovat o změnách umístění stroje.

Společnost IBM odpovídá za ztrátu nebo škodu na vašem stroji v době, kdy 1) stroj je v držení společnosti IBM nebo 2) během přepravy v případech, kdy za přepravní náklady odpovídá společnost IBM.

Společnost IBM ani váš prodejce neodpovídají za vaše důvěrné, vlastnické nebo soukromé informace, které jsou ve stroji obsaženy ve chvíli, kdy jej z jakéhokoliv důvodu vrátíte společnosti IBM nebo prodejci. Všechny tyto informace byste měli před předáním stroje odstranit.

Omezení odpovědnosti: Mohou nastat okolnosti, kdy z důvodu neplnění na straně společnosti IBM nebo z jiného důvodu vám vznikne nárok na náhradu škody ze strany společnosti IBM. V takovém případě, bez ohledu na to, na jakém základě budete oprávněn požadovat náhradu škody od společnosti IBM (včetně podstatného porušení, nedbalosti, uvedení v omyl nebo jiného porušení závazkového nebo mimozávazkového vztahu), bude společnost IBM odpovědná nejvýše do částky odpovídající:

1. náhradě škody na zdraví (včetně usmrcení) a škody na nemovitém majetku a movitém osobním majetku; a

2. náhradě jiné skutečné přímé škody do výše poplatků (pokud jsou průběžné, uplatní se výše odpovídající souhrnu poplatků za 12 měsíců) za stroj, který je předmětem nároku. Pro účely tohoto odstavce zahrnuje termín “stroj” i strojový kód a Licenční interní kód (LIC).

Toto omezení platí na subdodavatele společnosti IBM a vašeho prodejce. Jedná se o maximum, za které budou společnost IBM, její subdodavatelé a váš prodejce kolektivně odpovědní.

ZA ŽÁDNÝCH OKOLNOSTÍ NEBUDE SPOLEČNOST IBM ODPOVĚDNÁ ZA NÁSLEDUJÍCÍ: 1) NÁROKY TŘETÍCH STRAN VŮČI VÁM NA NÁHRADU ŠKODY (VYJMA TĚCH, KTERÉ JSOU UVEDENY V PRVNÍM BODĚ VÝŠE); 2) ZTRÁTU NEBO ŠKODU NA VAŠICH ZÁZNAMECH ČI DATECH; NEBO 3) ZVLÁŠTNÍ, NAHODILÉ NEBO NEPŘÍMÉ ŠKODY ČI ZA NÁSLEDNÉ HOSPODÁŘSKÉ ŠKODY, VČETNĚ UŠLÉHO ZISKU ČI ÚSPOR, A TO I PŘÍPADĚ, ŽE SPOLEČNOST IBM, JEJÍ SUBDODAVATELÉ ČI VÁŠ PRODEJCE BYLI NA TAKOVOU MOŽNOST UPOZORNĚNI PŘEDEM. NĚKTERÉ JURISDIKCE NEUMOŽŇUJÍ VYLOUČENÍ ČI OMEZENÍ NAHODILÉ NEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY, V TAKOVÉM PŘÍPADĚ SE VÁS VÝŠE UVEDENÉ OMEZENÍ ČI VYLOUČENÍ NETÝKÁ.

Rozhodující právo

Rozhodující právo: Vy i společnost IBM souhlasíte s použitím právních předpisů země, ve které jste stroj získali. Těmito právními předpisy se budou řídit, vykládat a vynuocovat všechna práva, povinnosti a závazky ať vaše, nebo společnosti IBM, vzešlé nebo související jakýmkoliv způsobem s obsahem této smlouvy, bez ohledu na konflikt s právními principy.

Část 2 - Podmínky pro jednotlivé země

AMERIKA

BRAZÍLIE

Rozhodující právo: *Za první větu je přidán následující text:*

Všechny pře vzešlé z tohoto Prohlášení budou výhradně řešeny soudem města Rio de Janeiro.

SEVERNÍ AMERIKA

Záruční servis: *K tomuto oddílu je přidán následující text:*

Pro záruční servis IBM volejte v Kanadě nebo Spojených státech na číslo 1-800-IBM-SERV (426-7378).

KANADA

Rozhodující právo: *Následující výraz nahrazuje text “právních předpisů země, ve které jste stroj získali” z prvního odstavce:*
právních předpisů provincie Ontario.

SPOJENÉ STÁTY

Rozhodující právo: *Následující výraz nahrazuje text “právních předpisů země, ve které jste stroj získali” z prvního odstavce:*
právních předpisů státu New York.

PACIFICKÁ OBLAST ASIE

AUSTRÁLIE

Záruka IBM na stroje: *K tomuto oddílu je přidán následující odstavec:*

Záruční podmínky určené v tomto oddílu jsou dodatkem k právům, které pro vás mohou vyplývat ze zákona Trade Practices Act z roku 1974 nebo jiné podobné legislativy a jsou omezeny pouze v rozsahu povoleném příslušnou legislativou.

Omezení odpovědnosti: *K tomuto oddílu je přidán následující text:*

Jestliže společnost IBM poruší podmínky nebo záruky odvozené ze zákona Trade Practices Act z roku 1974 nebo jiné podobné legislativy, je odpovědnost společnosti IBM omezena na opravu nebo výměnu zboží nebo na dodání rovnocenného zboží. Jestliže se taková podmínka nebo záruka vztahuje k právu prodeje, odlučenému vlastnictví či spravedlivému vlastnickému nároku nebo je zboží druhu obvykle získávaného pro osobní, domácí či rodinné použití nebo spotřebu, pak nelze aplikovat žádná omezení z tohoto odstavce.

Rozhodující právo: *Následující výraz nahrazuje text “právních předpisů země, ve které jste stroj získali” z prvního odstavce:*

právních předpisů země nebo teritoria.

KAMBODŽA, LAOS A VIETNAM

Rozhodující právo: *Následující výraz nahrazuje text “právních předpisů země, ve které jste stroj získali” z prvního odstavce:*

právních předpisů státu New York.

K tomuto oddílu je přidán následující text:

Pře a rozdíly vzešlé nebo související s tímto Prohlášením budou finálně řešeny arbitráží v Singapuru v souladu s předpisy ICC (International Chamber of Commerce). Arbitrážní rozhodčí, určený nebo určení v souladu s těmito předpisy, budou mít pravomoc samostatně a na základě platnosti smlouvy rozhodnout o postoupení k arbitráží. Výrok rozhodčího soudu bude konečný a závazný pro zúčastněné strany bez odvolání. Výrok bude v písemné formě a bude obsahovat shromážděná fakta a právní závěry.

Všechna jednání včetně dokumentace, uváděné při těchto jednáních, budou vedena v anglickém jazyce. Počet arbitrážních rozhodčích bude tři, přičemž každá strana sporu je oprávněna jmenovat jednoho.

Dva arbitrážní rozhodčí, jmenovaní stranami, před projednáváním jmenují třetího do odvolání. Třetí arbitrážní rozhodčí bude předseda. Uvolněný post předsedy bude zaplněn prezidentem ICC. Ostatní uvolněné posty budou zaplněny příslušnými nominujícími stranami. Jednání bude pokračovat od místa, kdy došlo k uvolnění postu.

Pokud jedna strana odmítne nebo z jiného důvodu nezajistí arbitrážního rozhodčího do 30 dnů od doby, kdy jej druhá strana jmenovala, bude prvně zvolený arbitrážní rozhodčí výhradní za předpokladu, že byl platně a řádně jmenován.

Anglická verze této smlouvy je nadřazená všem ostatním jazykovým verzím.

HONG KONG A MACAO

Rozhodující právo: *Následující výraz nahrazuje text “právních předpisů země, ve které jste stroj získali” z prvního odstavce:*

právních předpisů zvláštní administrativní oblasti Hong Kong.

INDIE

Omezení odpovědnosti: *Následující text nahrazuje položky 1 a 2 tohoto oddílu:*

1. náhrada škody na zdraví (včetně usmrcení) a škody na nemovitém majetku a movitém osobním majetku bude omezena pouze na škody z nedbalosti ze strany společnosti IBM;
2. v případě vzniku jakýchkoliv skutečných škod zaviněných nedodržením záručních nebo souvisejících podmínek společnosti IBM bude výše odpovědnosti společnosti IBM omezena výší částky, kterou jste zaplatili za stroj, jenž je předmětem nároku.

JAPONSKO

Rozhodující právo: *K tomuto oddílu je přidán následující text:*

Všechny pochyby, vztahující se k této smlouvě, budou nejprve společně řešeny v dobré víře a v souladu s principy vzájemné důvěry.

NOVÝ ZÉLAND

Záruka IBM na stroje: *K tomuto oddílu je přidán následující odstavec:*

Záruční podmínky popsané v tomto oddílu jsou dodatkem k právům, které pro vás mohou plynout ze zákona Consumer Guarantees Act z roku 1993 nebo jiné legislativy, které nemohou být vyloučeny nebo omezeny. Zákon Consumer Guarantees Act z roku 1993 se na zboží, které společnost IBM poskytuje, nevztahuje, jestliže zboží slouží pro obchodní účely, jak je definováno v zákonu.

Omezení odpovědnosti: *K tomuto oddílu je přidán následující text:*

Jestliže nejsou stroje získány pro obchodní účely, jak je definováno v zákonu Consumer Guarantees Act z roku 1993, jsou omezení v tomto oddílu podřízena omezením tohoto zákona.

ČÍNSKÁ LIDOVÁ REPUBLIKA

Rozhodující právo: *Tento oddíl je nahrazen následujícím textem:*

Vy i společnost IBM souhlasíte s použitím právních předpisů státu New York (pokud místní právní předpisy neurčují jinak). Těmito právními předpisy se budou řídit, vykládat a vynucovat všechna práva, povinnosti a závazky ať vaše, nebo společnosti IBM, vzešlé nebo související jakýmkoliv způsobem s obsahem tohoto Prohlášení, bez ohledu na konflikt s právními principy.

Všechny pře a rozdíly vzešlé nebo související s tímto Prohlášením budou nejprve řešeny přátelskou domluvou. Pokud toto selže, může každý z nás postoupit spor k arbitrážní komisi China International Economic and Trade Arbitration Commission v Pekingu (ČLR). Spor bude řešen v souladu s jejími arbitrážními pravidly a nařízeními. Arbitrážní tribunál bude sestávat ze tří arbitrážních rozhodčích. Používaným jazykem bude angličtina a čínština. Výrok rozhodčího soudu bude konečný a závazný pro zúčastněné strany a bude vynutitelný na základě pravidel Convention on the Recognition and Enforcement of Foreign Arbitral Awards (1958).

Arbitrážní poplatky budou uhrazeny stranou, která spor prohrála, pokud nebude výrokem arbitrážního soudu stanoveno jinak.

Po dobu arbitrážního řízení bude pokračovat platnost tohoto Prohlášení s výjimkou těch částí, kvůli kterým je vedena pře a které jsou součástí arbitrážního řízení.

EVROPA, BLÍZKÝ VÝCHOD, AFRIKA (EMEA)

NÁSLEDUJÍCÍ PODMÍNKY PLATÍ PRO VŠECHNY STÁTY EMEA:

Tyto omezené záruční podmínky se vztahují na stroje zakoupené od společnosti IBM nebo prodejců IBM.

Záruční servis: Pokud jste počítač IBM zakoupili v Belgii, v Dánsku, v Estonsku, ve Finsku, ve Francii, v Irsku, na Islandu, v Itálii, v Litvě, v Lotyšsku, v Lucembursku, v Německu, v Nizozemsku, v Norsku, v Portugalsku, v Rakousku, v Řecku, ve Španělsku, ve Švédsku, ve Švýcarsku nebo ve Velké Británii, lze záruční servis na tento počítač realizovat buď (1) u prodejce IBM, který má oprávnění poskytovat záruční servis, nebo (2) u společnosti IBM, a to v libovolném z těchto států. Pokud jste stroj IBM zakoupili v Albánii, v Arménii, v Bělorusku, Bosně a Hercegovině, v Bulharsku, v České republice, ve Federativní republice Jugoslávie, v Gruzii, v Chorvatsku, v Maďarsku, v Kazachstánu, v Kyrgyzstánu, v bývalé jugoslávské republice Makedonie (FYROM), v Moldávii, v Polsku, v Rumunsku, v Rusku, ve Slovenské republice, ve Slovinsku nebo na Ukrajině, lze záruční servis na tento stroj realizovat buď (1) u prodejce IBM, který má oprávnění poskytovat záruční servis, nebo (2) u společnosti IBM, a to v libovolném z těchto států.

Pokud jste stroj IBM zakoupili v některém ze států Středního východu nebo Afriky, můžete servis na tento stroj uplatnit u společnosti IBM v zemi nákupu, pokud zde tato provádí záruční servis, nebo u prodejce IBM, pokud tento má oprávnění společnosti IBM poskytovat záruční servis pro daný stroj v daném státu. Záruční servis je v Africe dostupný do 50 km od autorizovaného servisu IBM. Pokud se nacházíte dále než 50 km od autorizovaného servisu IBM, jste odpovědní za uhrazení nákladů na dopravu stroje.

Rozhodující právo: Příslušné právní předpisy, kterými se budou řídit, vykládat a vynucovat všechna práva, povinnosti a závazky, vzešlé nebo související jakýmkoliv způsobem s obsahem této smlouvy, bez ohledu na konflikt s právními principy, stejně jako podmínky specifické pro daný stát a příslušný soud k této smlouvě vycházejí ze státu, ve kterém je prováděn záruční servis. Výjimku tvoří: 1) Albánie, Bosna a Hercegovina, Bulharsko, Chorvatsko, Maďarsko, bývalá jugoslávská republika Makedonie, Rumunsko, Slovensko, Slovinsko, Arménie, Ázerbajdžán, Bělorusko, Gruzie, Kazachstán, Kyrgyzstán, Moldávie, Rusko, Tádžikistán, Turkmenistán, Ukrajina a Uzbekistán - platí právní předpisy Rakouska; 2) Estonsko, Lotyšsko a Litva - platí právní předpisy Finska; 3) Alžírsko, Benin, Burkina Faso, Čad, Džibuti, Francie, Gabon, Gambie, Guinea, Guinea-Bissau, Kamerun, Kapverdy, Kongo, Konžská demokratická republika, Libanon, Mali, Mauretánie, Maroko, Niger, Pobřeží slonoviny, Rovníková Guinea, Senegal, Středoafriická republika, Togo a Tunisko - Podmínky se budou pojit a vztahy mezi stranami budou urovnány v souladu s právními předpisy Francie a všechny pře vzešlé z těchto Podmínek nebo týkající se jejich porušení nebo provádění, včetně soudních procesů, budou výhradně řešeny Obchodním soudem v Paříži; 4) Angola, Bahrajn, Botswana, Burundi, Egypt, Eritrea, Etiopie, Ghana, Jordánsko, Katar, Keňa, Kuvajt, Libérie, Malawi, Malta, Mosambik, Nigérie, Omán, Pákistán, Rwanda, Saudská Arábie, Sierra Leone, Somálsko, Sv. Tomáš, Tanzanie, Uganda, Spojené arabské emiráty, Velká Británie, Západní pásmo a Gaza, Zambie a Zimbabwe - Podmínky se budou řídit anglickým právem a související pře se budou předkládat k výhradní jurisdikci anglickým soudům; a 5) v Řecku, Izraeli, Itálii, Portugalsku a Španělsku bude jakýkoliv právní nárok vzešlý z těchto Podmínek přednesen a nakonec řešen příslušným soudem v Aténách, Tel Avivu, Milánu, Lisabonu a Madridu.

NÁSLEDUJÍCÍ USTANOVENÍ SE VZTAHUJÍ K UVEDENÝM STÁTŮM:

RAKOUSKO A NĚMECKO

Záruka IBM pro stroje: *Následující text nahrazuje první větu prvního odstavce tohoto oddílu:*

Záruka stroje IBM pokrývá funkčnost stroje při běžném používání a soulad stroje s příslušnými specifikacemi.

K tomuto oddílu jsou přidány následující odstavce:

Minimální záruční lhůta pro stroj je šest měsíců. Pokud není společnost IBM či prodejce schopen opravit stroj IBM, můžete požádat o částečné vrácení peněz ve výši odpovídající snížené hodnotě neopraveného stroje či požádat o zrušení smlouvy týkající se tohoto stroje a dostat peníze zpět.

Rozsah záruky: *Druhý odstavec neplatí.*

Záruční servis: *K tomuto oddílu je přidán následující text:*

Během záruční doby bude přeprava nefunkčního stroje do společnosti IBM provedena na náklady společnosti IBM.

Omezení odpovědnosti: *K tomuto oddílu je přidán následující odstavec:*

Omezení a výjimky určené v Prohlášení IBM o omezené záruce se nevztahují na škody způsobené společností IBM záměrně nebo hrubou nedbalostí a na vyjádřenou záruku.

Na konec položky 2 je přidána následující věta:

Odpovědnost společnosti IBM v tomto bodě je omezena na porušení základních podmínek smlouvy v případech nedbalosti.

EGYPT

Omezení odpovědnosti: *Následující text nahrazuje položku 2 tohoto oddílu:*

v případě vzniku dalších skutečných přímých škod bude odpovědnost společnosti IBM omezena na celkovou částku, kterou jste zaplatili za stroj, jenž je předmětem nároku. Pro účely tohoto odstavce zahrnuje termín "stroj" i strojový kód a Licenční interní kód (LIC).

Ustanovení týkající se subdodavatelů a prodejců (nezměněno).

FRANCIE

Omezení odpovědnosti: *Následující text nahrazuje druhou větu prvního odstavce tohoto oddílu:*

Bez ohledu na skutečnost, na jejímž základě vám tento nárok na náhradu škody ze strany IBM vznikl, je odpovědnost společnosti IBM omezena pouze na: *(položky 1 a 2 zůstávají nezměněny).*

IRSKO

Rozsah záruky: *K tomuto oddílu je přidán následující text:*

Kromě výslovně uvedeného v tomto Prohlášení, všech zákonných podmínkách včetně odvozených záruk, ale bez újmy na obecnosti všeho předchozího, jsou všechny záruky odvozené ze zákona Sale of Goods Act z roku 1893 nebo zákona Sale of Goods and Supply of Services Act z roku 1980 takto vyloučeny.

Omezení odpovědnosti: *Následující text nahrazuje položky jedna a dvě tohoto oddílu:*

1. škody na zdraví (včetně usmrcení) či škody na nemovitém majetku, způsobené výhradně nedbalostí společnosti IBM; a
2. náhrada jiné skutečné přímé škody do výše 125 procent poplatků (pokud jsou průběžné, uplatní se výše odpovídající souhrnu poplatků za 12 měsíců) za stroj, který je předmětem či příčinou nároku.

Ustanovení týkající se subdodavatelů a prodejců (nezměněno).

Na konec tohoto oddílu je přidán následující odstavec:

Odpovědnost společnosti IBM i vaše celkové opravné prostředky, bez ohledu na to, zda jsou uvedeny ve smlouvě či vznikly jako porušení práva, budou s ohledem na libovolné standardní situace omezeny pouze na škody.

ITÁLIE

Omezení odpovědnosti: *Následující text nahrazuje druhou větu prvního odstavce:*

V těchto případech, není-li právně stanoveno jinak, zodpovídá společnost IBM pouze za toto:

1. *(nezměněno)*

2. v případě vzniku jakýchkoliv skutečných přímých škod zaviněných nedodržením záručních nebo souvisejících podmínek společností IBM bude výše odpovědnosti společnosti IBM omezena výší částky, kterou jste zaplatili za stroj, který je předmětem nároku.

Ustanovení týkající se subdodavatelů a prodejců (nezměněno).

Následující odstavec nahrazuje třetí odstavec tohoto oddílu:

Není-li právně stanoveno jinak, neodpovídá společnost IBM ani její prodejce za žádné z následujících položek: *(položky 1 a 2 nezměněny)* 3) nepřímé škody, a to ani v případě, že jsou o možnosti těchto škod společnost IBM či její prodejce informováni.

JIHOAFRICKÁ REPUBLIKA, NAMIBIE, BOTSWANA, LESOTHO A SVAZIJSKO

Omezení odpovědnosti: *K tomuto oddílu je přidán následující text:*

Celková odpovědnost společnosti IBM za skutečné přímé škody vzniklé nedodržením záručních podmínek a souvisejících podmínek ze strany společnosti IBM bude omezena na částku, kterou jste zaplatili za stroj, jenž je předmětem nároku.

VELKÁ BRITÁNIE

Omezení odpovědnosti: *Následující text nahrazuje položky jedna a dvě prvního odstavce tohoto oddílu:*

1. škody na zdraví (včetně usmrcení) či škody na nemovitém majetku, způsobené výhradně nedbalostí společnosti IBM;
2. náhrada jiné skutečné přímé škody nebo ztráty do výše 125 procent poplatků (pokud jsou průběžné, uplatní se výše odpovídající souhrnu poplatků za 12 měsíců) za stroj, který je předmětem či příčinou nároku;

K tomuto odstavci je přidán následující text:

3. porušení závazků společnosti IBM odvozených z části 12 zákona Sale of Goods Act z roku 1979 nebo části 2 zákona Supply of Goods and Services Act z roku 1982.

Ustanovení týkající se subdodavatelů a prodejců (nezměněno).

Na konec tohoto oddílu je přidán následující text:

Odpovědnost společnosti IBM i vaše celkové opravné prostředky, bez ohledu na to, zda jsou uvedeny ve smlouvě či vznikly jako porušení práva, budou s ohledem na libovolné standardní situace omezeny pouze na škody.

Dodatek B. Poznámky

Tato publikace je určena pro produkty a služby nabízené v USA.

Společnost IBM nemusí v jiných zemích nabízet produkty, služby a funkce popsané v tomto dokumentu. Informace o produktech a službách, které jsou momentálně ve vaší zemi dostupné, můžete získat od zástupce společnosti IBM pro vaši oblast. Žádný z odkazů na produkty, programové vybavení nebo služby není zamýšlen jako tvrzení, že lze použít pouze tyto produkty, programové vybavení nebo služby společnosti IBM. Jako náhrada mohou být použity libovolné funkčně ekvivalentní produkty, programové vybavení nebo služby, které neporušují žádné intelektuální vlastnické právo společnosti IBM. Uživatel je však zodpovědný za posouzení a ověření činnosti každého produktu, programu nebo služby, které neposkytuje společnost IBM.

Společnost IBM může mít patenty nebo podané žádosti o patent, které zahrnují předmět tohoto dokumentu. Vlastnictví tohoto dokumentu vám nedává žádná práva k těmto patentům. Pisemné žádosti o licenci můžete posílat na adresu:

IBM Director of Licensing

IBM Corporation

North Castle Drive

Armonk, NY 10504-1785

U.S.A.

INTERNATIONAL BUSINESS MACHINES CORPORATION TUTO PUBLIKACI POSKYTUJE TAK JAK JE, BEZ JAKÝCHKOLIV ZÁRUK, VYJÁDŘENÝCH NEBO ODVOZENÝCH, VČETNĚ, MIMO JINÉ, ODVOZENÝCH ZÁRUK PRODEJNOSTI NEBO VHODNOSTI PRO DANÝ ÚČEL. Některé právní řády nepřipouštějí omezení či vyvázání se ze záruk nebo odpovědnosti za následné či nepředvídatelné škody. V takovém případě se na vás výše uvedené omezení nevztahuje.

Tato publikace může obsahovat technické nepřesnosti nebo typografické chyby. Informace zde uvedené jsou pravidelně aktualizovány a v příštích vydáních této publikace již budou tyto změny zahrnuty. Společnost IBM má právo kdykoliv bez upozornění zdokonalovat nebo měnit produkty a programy popsané v této publikaci.

Společnost IBM může, pokud to považuje za vhodné, používat nebo distribuovat libovolné informace, které jí poskytnete, aniž by tím vznikl jakýkoliv závazek společnosti IBM vůči vám.

Jakékoliv odkazy na webové stránky jiných společností než IBM v této příručce jsou poskytovány pouze pro větší pohodlí uživatele a nemohou být žádným způsobem vykládány jako schválení těchto webových stránek společností IBM. Materiály obsažené na takových webových stránkách nejsou součástí materiálů tohoto produktu společnosti IBM a mohou být používány pouze na vlastní riziko.

Všechny informace o provozu byly určeny v řízeném prostředí. Výsledek obdržení v jiném operačním prostředí se tudíž může výrazně lišit. Některá měření byla provedena v systémech s vývojovým prostředím a neexistuje žádná záruka, že tato měření budou stejná v obecně dostupných systémech. Některá měření byla odhadnuta extrapolací. Skutečné výsledky se mohou lišit. Uživatelé tohoto dokumentu by měli ověřit vhodnost dat pro svá specifická prostředí.

Ochranné známky

Následující termíny jsou ochranné známky společnosti IBM v USA anebo v jiných zemích:
IBM

Lotus, Freelance a Word Pro jsou ochranné známky společností Lotus Development Corporation a IBM Corporation v USA anebo jiných zemích.

C-bus je ochranná známka Corollary, Inc. v USA anebo jiných zemích.

Java a od Javy odvozené ochranné známky a loga jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky Sun Microsystems, Inc. v USA anebo jiných zemích.

Microsoft, Windows a Windows NT jsou ochranné známky Microsoft Corporation v USA anebo jiných zemích.

PC Direct je ochranná známka Ziff Communications Company v USA anebo jiných zemích a je používána společností IBM Corporation pod licencí.

ActionMedia, LANDesk, MMX, Pentium a ProShare jsou ochranné známky Intel Corporation v USA anebo jiných zemích.

UNIX je registrovaná ochranná známka Open Group v USA a jiných zemích.

Jiné názvy společností, produktů nebo služeb mohou být ochranné známky jiných subjektů.

Prohlášení o shodě s FCC (Federal Communications Commission)

Poznámka: Toto zařízení bylo testováno a vyhovuje limitům pro digitální zařízení třídy B dle směrnic FCC, část 15. Tyto limity byly stanoveny tak, aby poskytovaly dostatečnou ochranu proti škodlivému rušení instalací v obytných částech. Toto zařízení vytváří, používá a může vysílat vysokofrekvenční vlny, a pokud není instalováno a používáno v souladu s instrukcemi, může způsobit škodlivé rušení rádiových komunikací. Není ale vyloučen výskyt rušení v některých jednotlivých instalacích. Pokud zařízení ruší rozhlasový nebo televizní příjem, což lze ověřit zapnutím a vypnutím zařízení, měl by se uživatel pokusit o nápravu následujícími postupy:

- Přesměrovat nebo přemístit přijímací anténu.
- Zvětšit vzdálenost mezi zařízením a přijímačem.
- Zapojit zařízení do jiného zásuvkového okruhu, než na který je připojen přijímač.
- Požádat o pomoc autorizovaného prodejce IBM nebo pracovníky servisu.


Musí se používat řádně izolované a uzemněné kabely a konektory tak, aby byly dodrženy limity vyzařování dle FCC. Řádné kabely a konektory je možné zakoupit u autorizovaných prodejců IBM. Společnost IBM nezodpovídá za rušení rozhlasu ani televize způsobené použitím jiných kabelů a konektorů než se doporučuje nebo neoprávněnými změnami či modifikacemi tohoto zařízení. Neoprávněné změny nebo modifikace by mohly zbavit uživatele práva používat toto zařízení.

Toto zařízení je v souladu se směrnicemi FCC, část 15. Provoz je podmíněn splněním dvou následujících podmínek: (1) toto zařízení nezpůsobí škodlivé rušení a (2) musí být odolné proti jakémukoliv rušení, včetně rušení, které může způsobit nežádoucí funkci zařízení.

Odpovědná strana:

International Business Machines Corporation
New Orchard Road

Armonk, NY 10504
Telefon: 1-919-543-2193

 Tested To Comply
With FCC Standards
FOR HOME OR OFFICE USE

Průmyslová vyhláška Kanady o shodě s emisní třídou B

Tento digitální přístroj třídy B je ve shodě s kanadskou ICES-003.

Evropská unie - směrnice o záření

Tento výrobek odpovídá požadavkům na ochranu podle směrnice Evropského společenství číslo 89/336/ECC o sblížení zákonů členských zemí týkajících se elektromagnetické kompatibility.

Společnost IBM nemůže přijmout odpovědnost za jakákoliv selhání zajištění bezpečnostních požadavků vyplývající z nedoporučených úprav tohoto produktu, včetně jeho použití s kartami od jiného výrobce než IBM.

Tento produkt byl testován a shledán vyhovující limitům pro zařízení IT třídy B podle evropského standardu EN 55022. Limity třídy B byly odvozeny pro domácí prostředí, aby byla zajištěna dostatečná ochrana proti interferenci s licencovanými komunikačními zařízeními.



Číslo položky: 19K5716

Vytištěno v Dánsku společností IBM Danmark A/S.

(1P) P/N: 19K5716

